



# Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010

2010 mccc 7

## RHAN 1 **E+W**

### GWASANAETHAU CYMORTH IECHYD MEDDWL SYLFAENOL LLEOL

*Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol*

- 2 Cynlluniau ar y cyd ar gyfer darparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol **E+W****
- (1) Rhaid i'r partneriaid iechyd meddwl lleol ar gyfer ardal awdurdod lleol gymryd pob cam rhesymol i gytuno ar gynllun—
- sy'n dynodi'r driniaeth sydd i fod ar gael ar gyfer yr ardal honno at ddibenion y Rhan hon (“triniaeth iechyd meddwl sylfaenol leol”); a
  - i sicrhau darpariaeth ar gyfer yr ardal honno o wasanaethau, gan gynnwys triniaeth iechyd meddwl sylfaenol leol, a ddisgrifir yn adran 5 (“gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol leol”).
- (2) Os cytunir ar gynllun, rhaid i'r partneriaid sicrhau ei fod yn cael ei gofnodi'n ysgrifenedig.
- [<sup>F1</sup>(2A) Caiff cynllun ei gofnodi drwy ei gynnwys o fewn cynllun llesiant lleol a gyhoeddir o dan adran 39 [<sup>F2</sup>, 44(5) neu 47(6) neu (11)] o [Ddeddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol \(Cymru\) 2015 \(dccc 2\)](#) gan fwrdd gwasanaethau cyhoeddus y mae pob un o'r partneriaid yn aelodau ohono.]
- (3) Rhaid i gynllun ddynodi i ba raddau y mae pob un o'r partneriaid i fod yn gyfrifol am ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol.
- (4) Caiff cynllun ddarparu—
- bod un o'r partneriaid i fod yn gyfrifol am ddarparu'r holl wasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol ar gyfer ardal yr awdurdod lleol;
  - bod asesiadau iechyd meddwl sylfaenol i fod ar gael mewn cysylltiad â'r holl unigolion a ddisgrifir yn adran 8(1) neu â disgrifiadau neilltuoel ohonynt;

*Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol. (See end of Document for details)*

- (c) mae asesiadau iechyd meddwl sylfaenol i'w cynnal mewn cysylltiad â chategoriâu neilltuol o unigolyn na fyddai ganddynt fel arall hawl i asesiad.
- (5) Os yw cynllun yn gwneud darpariaeth o dan is-adran (4)(b), rhaid iddo hefyd ddarparu i staff o ddisgrifiadau neilltuol sy'n gweithio ar wasanaethau iechyd meddwl eilaidd allu atgyfeirio unigolyn y cyfeirir ato yn yr is-adran honno am asesiad iechyd meddwl sylfaenol.
- (6) Caiff y partneriaid wneud newidiadau i gynllun (gan gynnwys cynllun a benderfynwyd gan Weinidogion Cymru o dan adran 4 a chynllun y gwnaed newidiadau iddo eisoes) os ydynt yn cytuno ar y newidiadau.
- (7) Os gwneir newidiadau i gynllun o dan is-adran (6), rhaid i'r partneriaid sicrhau bod y newidiadau'n cael eu cofnodi'n ysgrifenedig.

#### Diwygiadau Testunol

- F1** [A. 2\(2A\)](#) wedi ei fewnosod (1.4.2016) gan [Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol \(Cymru\) 2015](#) (anaw 2), a. 56(2), **Atod. 4 para. 29**; O.S. 2016/86, [ergl. 3](#)
- F2** Geiriau yn [a. 2\(2A\)](#) wedi eu hamnewid (20.3.2021) gan [Deddf Llywodraeth Leol ac Etholiadau \(Cymru\) 2021](#) (asc 1), a. 175(3)(q), **Atod. 14 para. 7**

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I1** [A. 2](#) ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler [a. 55\(3\)](#)
- I2** [A. 2](#) mewn grym ar 8.5.2012 gan [O.S. 2011/3046](#), [ergl. 4\(b\)](#) (ynghyd ag [ergl. 5](#))

### 3 **Dyletswydd i ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol** **E** **+W**

- (1) Onid yw adran 4(1)(a) yn gymwys, rhaid i'r partneriaid iechyd meddwl lleol ar gyfer ardal awdurdod lleol ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol yn unol â'r canlynol—
- (a) cynllun ar gyfer eu hardal a gytunwyd o dan adran 2; neu
- (b) cynllun ar gyfer eu hardal a benderfynwyd gan Weinidogion Cymru o dan adran 4.
- (2) Os gwnaed newidiadau i gynllun o dan adran 2(6) neu 4(2) rhaid i'r gwasanaethau gael eu darparu yn unol â'r cynllun y gwnaed newidiadau iddo.

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I3** [A. 3](#) ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler [a. 55\(3\)](#)
- I4** [A. 3](#) mewn grym ar 1.10.2012 gan [O.S. 2012/2411](#), [ergl. 2\(a\)](#)

### 4 **Methiannau i gytuno ar gynlluniau** **E+W**

- (1) Os na fydd y partneriaid iechyd meddwl lleol ar gyfer ardal yn gallu cytuno ar gynllun o dan adran 2—
- (a) tra nad oes cytundeb, rhaid i'r Bwrdd Iechyd Lleol benderfynu pa driniaeth iechyd meddwl sylfaenol lleol sydd i fod ar gael yn ardal yr awdurdod lleol

*Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol. (See end of Document for details)*

- o dan sylw a bod yn gyfrifol am ddarparu gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol ar gyfer yr ardal honno;
- (b) rhaid i'r Bwrdd Iechyd Lleol hysbysu Gweinidogion Cymru na ellir dod i gytundeb;
  - (c) caiff Gweinidogion Cymru benderfynu ar gynllun ac, os ydynt yn gwneud hynny, rhaid iddynt ei gofnodi'n ysgrifenedig.
- (2) Os bydd un partner yn dymuno gwneud newidiadau i gynllun, ond nad yw'r llall yn dymuno hynny, caiff Gweinidogion Cymru, os gwneir cais iddynt gan y naill bartner neu'r llall, wneud newidiadau i'r cynllun i'r graddau y gwêl Gweinidogion Cymru'n dda eu gwneud.
- (3) Os bydd Gweinidogion Cymru'n gwneud newidiadau i gynllun o dan is-adran (2), rhaid iddynt gofnodi'r newidiadau'n ysgrifenedig.

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I5** A. 4 ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler [a. 55\(3\)](#)  
**I6** A. 4 mewn grym ar 8.5.2012 gan [O.S. 2011/3046](#), [ergl. 4\(c\)](#) (ynghyd ag [ergl. 5](#))

## 5 Ystyr “gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol” **E+W**

- (1) Dyma yw gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol–
- (a) cynnal asesiadau iechyd meddwl sylfaenol yn unol â darpariaethau canlynol y Rhan hon;
  - (b) darparu ar gyfer unigolyn, yn dilyn asesiad iechyd meddwl sylfaenol, driniaeth iechyd meddwl sylfaenol leol a ddynodir gan yr asesiad yn driniaeth a allai wella iechyd meddwl yr unigolyn neu atal dirywiad ynddo;
  - (c) gwneud atgyfeiriadau fel a ddisgrifir yn adran 10, yn dilyn asesiad iechyd meddwl sylfaenol, ynghylch gwasanaethau eraill y gallai eu darparu wella iechyd meddwl yr unigolyn a aseswyd neu atal dirywiad ynddo;
  - (d) darparu gwybodaeth, cyngor a chymorth arall i ddarparwyr iechyd sylfaenol i fodloni gofynion rhesymol y darparwyr am y cyfryw wybodaeth, cyngor a chymorth arall at ddibenion gwella'r gwasanaethau mewn perthynas ag iechyd meddwl y maent yn eu darparu neu'n eu trefnu;
  - (e) darparu gwybodaeth a chyngor ar gyfer cleifion a'u gofalwyr ynghylch y gwasanaethau sydd ar gael iddynt i fodloni eu gofynion rhesymol am y cyfryw wybodaeth a chyngor.
- (2) Yn is-adran (1)(e)–
- ystyr “cleifion” (“*patients*”) yw unigolion y mae ganddynt, neu y gall fod ganddynt, anhwylder meddwl;
- ystyr “gofalwyr” (“*carers*”) yw aelodau o deuluoedd cleifion, a ffrindiau cleifion, sy'n ymwneud â'u gofal ac yn achos claf sy'n blentyn mae'n cynnwys rhiant maeth awdurdod lleol y plentyn (o fewn ystyr [F<sup>3</sup> adran 105(1)] o Ddeddf Plant 1989);
- ystyr “gwasanaethau” (“*services*”) yw–
- (a) gwasanaethau iechyd meddwl eilaidd;
  - (b) gwasanaethau gofal cymunedol (nad ydynt yn wasanaethau iechyd meddwl eilaidd);

*Newidiadau i ddeddfwriaeth: Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol. (See end of Document for details)*

- (c) gwasanaethau a ddarperir o dan [F<sup>4</sup>adrannau 37 i 39 a Rhan 6 o Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014] (nad ydynt yn wasanaethau iechyd meddwl eilaidd);
- (d) gwasanaethau tai neu wasanaethau llesiant; a
- (e) addysg neu hyfforddiant a all fod yn llesol i iechyd meddwl claf.

#### Diwygiadau Testunol

- F3** Geiriau yn a. 5(2) wedi eu hamnewid (6.4.2016) gan Rheoliadau Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014 (Diwygiadau Canlyniadol) 2016 (O.S. 2016/413), **rhl. 281(a)**
- F4** Geiriau yn a. 5(2) wedi eu hamnewid (6.4.2016) gan Rheoliadau Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014 (Diwygiadau Canlyniadol) 2016 (O.S. 2016/413), **rhl. 281(b)**

#### Gwybodaeth Cychwyn

- I7** A. 5 ddim mewn grym ar Gymeradwyaeth Frenhinol, gweler **a. 55(3)**
- I8** A. 5 mewn grym ar 8.5.2012 gan O.S. 2011/3046, **ergl. 4(d)** (ynghyd ag **ergl. 5**)

**Newidiadau i ddeddfwriaeth:**

Ar hyn o bryd nid oes unrhyw effeithiau heb eu gweithredu yn hysbys ar gyfer y Mesur Iechyd Meddwl (Cymru) 2010, Croes Bennawd: Gwasanaethau cymorth iechyd meddwl sylfaenol lleol.